

大漢公報

中華民國三十五年六月廿四號 (星期一) 新聞紙第八卷第四十六號

重要新聞

僑務委員會教育處

▲創設僑民函授學校
僑務委員會教育處長張尙綱，該會為謀海外僑教人員之進修及供給教材起見，特創設僑民教育函授學校，現已呈准成立。校址設在首都，側重新聞、國文、地理、音樂各科目。

南非洲虐待印度人

▲經過六十年
美國紐約廿三日電，聯合國印度代表是日通告聯合國秘書長特賴里。要求聯合國於九月二日開大會時，應確定適當辦法解決南非虐待印度人六十年之事件。查印度已取消其與南非所訂之貿易協約關係，並召回其駐南非之委員會印度代表。印度代表謂於一九六〇年至一九一一年之間，有印度人約二十五萬往南非，初時此種印度人訂明可以享受當地土人之一切公民權，但自一八八五年後，南非即開始歧視及剝奪印人之公民權，如今在南非之印人，不得選舉權，不能自由管理及住於其自己之產業，並不得關於貿易旅行及享受完備教育之自由權云。

共軍方面亦願停戰

▲重慶廣播訊
中共代表團廿一日下午七點鐘，在梅園新村辦事招待記者。周恩來對於政府決定東北停戰期間延長一事發表談話稱：「吾人(共方)對於東北軍衝突，素來主張長期停戰。現在拾五日休戰期滿，中共代表團已於今日根據中共中央訓令政治建議書，將主席及政府代表表示，仍主張長期停戰，以便協商一切問題。惟現在政府，經過各方面奔走及人民呼籲，宣佈延長停止東北進攻進兵及追擊命令，有效期間至六月三十日，祇要政府軍隊，遵守政府命令，繼續停止向我方軍隊進攻，我(周氏)敢保證，我方軍隊必定堅守原防，以便雙方在馬紹爾將軍協助之下，求得長期停戰，實現和平。」云云。

和平談判尚有希望

▲重慶廣播訊
南京廿一日電，關於此次和平談判，除馬紹爾元帥奔走忙碌之外，其他各黨各派，亦大家努力，促進協商，青年黨、民主同盟及社會賢達三方面代表張君勱、曾時、莫德惠、陳啟天等十餘人，在廿一日下午三點鐘，再復開會，對於當前局勢問題，交換意見。各代表對於停戰期限延長，認為對於和平，尚有希望。

停戰期延至六月底

▲重慶廣播訊
關於和平談判預定之拾五日已經到期，但談判仍未得到協議。政府為一再容忍起見，又宣佈繼續停戰八日。據國民政府主席廿一日正式宣佈稱：為給予中國共產黨以更大之機會，對於停止軍事衝突恢復交通，整編軍隊及軍隊撤退等停戰解決，本人已命令前方各指揮官對於停止前進，攻擊及追擊之命令，其有效期間，延長至本年六月三十日午為止。

拒停戰小組入共區

▲南京廿四日電
中央社記者由長春發出消息稱，停戰督促委員會駐長春分會，最近擬派停戰小組八隊，分赴南北及滿中之共軍佔領區，平抑內戰，但未得共軍許可，現仍未出發。同時共軍駐哈爾濱總部亦拒絕該小組要求，不許該小組進入東北共軍管理區以觀察情形云。

△本報價目表

△每月	△每季	△半年	△全年
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角
本埠郵費一元二角	三元六角	六元九角	十三元二角

歡迎華友借款

本行歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。

MY BANK

歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。歡迎華友借款，利息低廉，手續簡便。

BANK OF MONTREAL

THE ROYAL BANK OF CANADA Head Office - Montreal, Canada

鋪花信貞

鋪花信貞，專營各種名貴花卉，歡迎參觀選購。

名馳原鼓

香五梅豆冲鼓味鮮名馳原鼓。香五梅豆冲鼓味鮮名馳原鼓。香五梅豆冲鼓味鮮名馳原鼓。

新鮮臘味上市

新鮮臘味上市，種類繁多，歡迎選購。

行銀梳打襟

THE CANADIAN BANK OF COMMERCE 501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.

酬勞顧客平賣

酬勞顧客平賣，各種商品，價格公道。

WATSANG CO.

87 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

平安茶

平安茶，雲埠五洲大藥房發售。

連鐸墨筆

連鐸墨筆，雲埠五洲大藥房發售。

司無涉特此聲明以免後論
民國三十五年六月十四日
勝利公司啟

◎ 亞板汝有攤館投充

本埠致公黨樓下有羣利攤館一間準于六月卅號即星期二下午四點鐘在攤館投充如有持單欲買者請屆時到

● 溯源分堂廿週年紀念誌

林妙光	同祝電	梁有德	梁裕昌
同祝電	阮降春	鄭仲虞	黃惠金
潘仲謙	繆贊祥	郭鳳林	林三合
李文合	李禮慶	同祝電	卡技利
李松壽	同祝電	王惠	楊廣昌

啟者本總會經於五月廿六日午後一
時舉行成立第三十二週年紀念及喬

蕭海寸元 鮮花二瓶 梁有新七元
雷維 宋麟標 陳孟勤 李門海
林北耀 甘富有 梁章允 盧福勝

文則惠則隨氣而動及於
恕不尊稱

梁瑞錫 王偉源 黃宗衡 林文合
每二元 卡城陳華有拾元 雷連開
五元

方植民 黃灝波 大成牌檯 伍有寶

郭文吟	雷宜沈	林妙光
郭接翠	雷宜浪	馬沛瓊
伍帝成	余桂倫	雷華漢
伍華結	郭鏡翠	雷萬球

同鄉會	漢昇體育會	中山會館
同賀儀六元	馬金紫總堂	中山隆

值銀二百五十拾大元 馬善允坐椅十張價值二百二十五元 雷根演講檯一坐價值壹百元 孫中山肖像一幅

歐祿 陳志一 香港西餐館 劉望
周耀初 李文叙 梁忠孝堂 陳桂鎮

二元五 雷金灝 黃社物 李暢霖
 全坐椅三張五十元零五 梁源翰
 坐椅二張 買道十一元 黃少波

中華職工聯合總會 台山寧陽會館
黃橋行 每祝詞一通 賀義三元

王華進	高慕賢	吳嘉陞	黃垣
鄭華操	梁晃	羅兆垣	方樹榮
林蘭清	林祖森	黃廣生	王秋成
林容杏	吳國枝	廖守生	馮星斗

方文仲賀儀三元報効代表上落車
方業葵陳旺黃均和鄭錦松

李社房	鄭玉昆	蘇河淡	吳紉勇
鄭仕開	鄭子章	黃霖根	張翼
楊求頂	鄭連有	趙標	林卓維
鄭惠容	鄭暢均	李璵	鄭寶洲

100

馬斌朝經費拾元 陳保根經費五元

壽和花圈車 吉福花圈 蘇和梅慶全花圈 祥樂 祝卓 廉禮
 胸和 喜中 祥和平 祝禮 超樂
 同花圈 莫飲悉 黃寬廉 黃繼袖
 萬中 奕中 緒偉 中廣 萬和
 純和 彩禮 之 培義 統織
 統慈 鳴和 祥慶 述和 淞禮
 以上十八名個花圈車另贈儀廿六元
 彩禮車一 昆山 廉禮 祥和同車
 甕中 炳和 楊和 禮和 韶和
 隨時全車 緒偉 禮岸 統琿全車
 君實 滾和 純禮 同車 喜中
 祝禮 祥樂 超樂 同車 吉禮
 深禮同車 統貞 梅慶 蘇和同車
 其飲惠車 翁和廿元 柏和 伯芹
 敬孟 翁和 吉禮 禮捷 每拾元
 紹和七元 聯緒 馬松灼 黃悉民
 廉禮 祝禮 深禮 和 禮祥
 統琿 張培遇 李日和 蘇和
 每五元 修憲 統卓 超樂 緒偉
 每四元 禮遠 黃文炳 林挺公
 陳湖文 玉中 許魯凡 梁濟川
 李龍 燕中 祝中 雅中 統貞
 祥和 瑞禮 祝中 雅中 統貞
 每二元五毛 陳盛 黃求科 陳境
 專中 周英鵠 岑漢明 黃家儉
 朱廣潤 馬作愛 陳有林 周永年
 文炳 喜中 祥慶 馬恒港 退和

外合干	正召寶	玉茸片	玉韋片	干菟片	大巴戟	熟地片	炮天雄	厚雲伏	北芪片	保濟丸	寧神丸	六神丸	養陰丸
大新蛇	川貝母	正蜜花	川山片	寸莖片	續斷片	生地片	熟付片	白芨片	防黨片	萬金油	保和丸	理中丸	精補精
大蛤蚧	玉竹片	生苡米	齊土衣	大黃精	川木瓜	川虫草	厚性仲	齊首烏	西歸頭	必得勝	衛生丸	蘇合丸	健腎丸

552 Fisgard St.
Victoria, B. C.

茂利有限公司謹啟

極樂氏藥房

補身藥王

大補丸

志在名馳大減價

此剪廣告付藥

每盒五元

來函照錄

極樂氏先生大鑒

啟者弟前日在貴藥房購大補丸服後

確見功效今再付上阿打紙一張伸領

拾五元四毛購大補丸五元購大補丸

之需偷收安懇即寄來可也此請近安

二月十號劉倫字分

Young 805 Queen st. w. Toronto, Ont.

極樂氏鑒至敬者神農嘗百草與衆安

華院鍊丸而治病惜賢志苦 先生主

行濟世普渡衆生良可慨也弟嘗服生

生之補丸確有特効今特付上赤銀式

十八元取付來並候商安

三月四日紐約弟生利謹上

敬文氏先生鑒男早幾星期向先生處所購之平安油，則毒靈丹以及抗戰丸服用之後的確大有功效現再附上銀三十五元（寄費在內）求取抗戰丸四盒則毒靈丹三樽及平安油六盅請早日寄來以便帶回唐山之用也此即頌 驚安
卡市洛地厘夏李翰軒

◎**平安油**
此油氣味芬香，功能扶正，驅邪，痛殺，瘰癧，疥癩，諸症，男婦老幼內外各症，均可服用，居家旅行，帶備此油油用，可保平安，用法簡便，有專說明。

◎**來函照錄**

Harry Lee, Box 6 Castle Rock, B.C.
◎**正強 大器丸**
雙料五元 加料拾元 試用壹元
挽奪造化丸 每料六元 試用壹元半
以上兩種藥丸專治男界性病虛弱，陽事不舉及發育不全者服之能補助。發育健全雄偉（服雙料者立奏奇效）

◎**服正強大器丸獲效者言**
敬文氏先生鑒男因發育不全昨服服挽奪造化丸九日前已見強大神神百倍茲附上柯打紙銀十六元二毫（寄費在內）收祈早日將挽奪造化丸一盒及加料大器丸一盒寄來並望將此函登報藉作介紹為荷 順頌
市打餐館李錦順啟
San Gate, P.O. Box 134 Welton, Man.

◎**毒力 抗戰丸**
每盒百粒原價五圓 現收三圓
長期 每次買兩盒 一收銀五圓
抗戰丸補身，健腎，凡男界衰弱無能作偉大丈夫者，服三盒即能大補雄威。「有增強長期之功，轉弱為強之效。」

◎**勦毒靈丹**
每樽三圓半 三樽拾圓半
白雲血毒 老年爛脚 週身痕癢
○**驅濕追風膏**
每盒壹元半
○**止痛藥膏**
每盒壹元半
○**驅濕追風膏**
每盒壹元半

敬文氏藥房先生鑒弟自本年正月與西友到來委林哩埠管旅館之業因水土不服兼以執業太勞常見腰痛精神困倦食睡不寧屢請西醫診理服藥無效是以向貴號購來之猛虎丸及挽寧造化丸二種服後功效如神今精神壯健食睡如常感激殊深謹此致謝

六月廿號 W. L. Dean, Williams Lake, B.C.

委林哩埠黃如松頓首

每盒五員

專治

花柳病後清濁過度血少氣虛下元虛冷腎虛耳鳴腰膝酸軟精神恍惚難安枕席思慮過度飲食生厭面暈眼花帶發外感腎精虧損失於培補夜夢遺精尿後反滴

買一送壹

猛虎丸

補腎壯大丸

每盒二圓壹毛

三盒五圓六毛

此丸補精血壯腎氣健陰莖服後元陽大振壯大機能兼治陽萎不舉房事失歡交而後易洩尿後反滴腰痛耳鳴四肢無力血少

△華新書局

書籍 陸 價 目

健康修養法 六毫半
男女交合新編 三毫
扶乩真傳秘訣 八毫
武道正宗神傳護身術 壹毫
生育預知法 八毫
辰州符咒大全 壹元二
醫士臨診處方與配藥術 四毫
家庭應用 五毫
最新種子法 四毫
實驗良書子之有無法 五毫
廣銅真詮 六毫

圖書目錄印便 函索即寄

Wah Sun Book Shop
82 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Can.

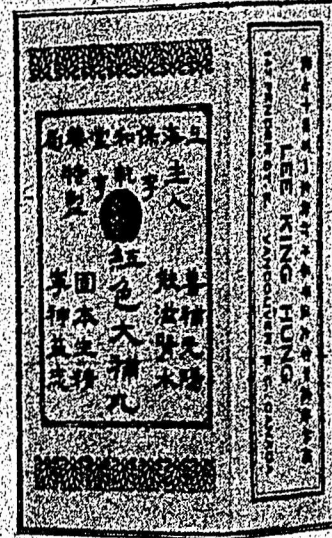
承接洗舊翻新麻雀牌每副十
二及油色裱紙餐館商店裝
飾僑胞光顧請由喊鐵地址
知快捷妥當

晚間電話 PA. 8550
工廠跑路 15 Rowell St.

鄧良裝飾舖

李乾亨特製紅色大補丸

身體有不健康者注意



紅色大補丸主治

神經衰弱 記憶薄弱 易感疲勞
精神萎靡 未老先衰 發育遲緩
發育不全 腦力不足 久婚不育
陽萎早泄 遺精滑精 健忘失眠
預防衰弱 性能微弱 性慾不振
子嗣艱難 背痛腰痠 頭暈目眩

李乾亨療肺露

每瓶壹元二毫 五仙

上海貿易行

SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831

招商代理 利權從優
新到正北鹿茸片份
正北鹿尾參
正北高麗參
清糖老山抄參
大小枝花旗參
歡迎參觀 貨真價廉
燕窩山地道甜油玉桂
真正北冰洋海狗腎
每條壹元二毫五
代理西藥房 代理西藥房
各種如意袋批發零售

華商大拿加
司公限有行烟利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
285 Heatley Ave.,
Vancouver, B.C.
Phone HA. 0589
HA. 1127

鐵利烟行有限公司廣告
本公司經理推銷加拿大著名烟草
公司出品烟仔烟絲及各種麻糖
香口糖價廉物美批發相宜僑胞
光顧無任歡迎
地址 二八五熱利街
電話 二八五熱利街
司理 林舉振 國珍

李福包醫皮膚病限日痊愈
此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
諸君注意如有皮膚患者請速來此藥膏過拜靈神
李福包醫皮膚病限日痊愈
此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
諸君注意如有皮膚患者請速來此藥膏過拜靈神
李福包醫皮膚病限日痊愈
此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
諸君注意如有皮膚患者請速來此藥膏過拜靈神

國內新聞

米價突破二兩以下
（再續）故由四月二十日起 舉
辦舊同人登記 井收新同人 以冀
樂善為懷 共勤仁舉 該院的經費
問題 已將到無法解決的時候 又
何從籌集而死的餓殍 越作越代
謀 若真至無法解決的時候 勢將
重傷英機 每日到市區上空 噴射
U-2 否則餓殍與疫癘相輔而行
不須原子彈轟炸 已是到了同歸
於盡的末日了！
此外更有驚人的消息 聞說有
政治分派作用的搶購糧食 間有不
斷地發生 在雙重搶購之下 糧價
自然激烈高漲 挺而走險 自是在
意料中 至低限度 市內流氓乞丐
很容易組成搶米搶飯團 這種恐
怖 不難擾亂社會秩序隨着糧高漲
而發現
啊！米謎 能解決謎 死神已
隨着和平天使之後而進進每個人的
心坎裏
（完）

清理陳逆壁君私產
南京四月十九日通訊 蘇浙皖
敵偽產業處理局駐京辦事處 會同
陸軍總部 市政府 警察廳 憲兵
京區司令部 中信局等機關 經數
日偵察結果 頃已於羊皮巷卅四號
觀音庵中 查獲陳逆壁君匿藏珍玩
約二大箱 及皮衣皮料什餘箱 價
值甚鉅 會同機關已將珍玩兩箱妥
封 送存中央銀行保險庫 皮衣衣
料則交中信局保管 並定於二拾日
下午二時半 在中行清點云

馬遜修工廠擴張廣告
本廠製造時傢私傢俱行兼零售沽
C. S. Mah Furniture Mfg.
366 E. Cordova St. PA. 6713
Vancouver, B.C.

接整水龍
本店接整水龍水閥等工作快捷妥當
工精價廉華友光顧隨時應命
D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634 住宅 FA. 27921

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥
日常消息
麥嘉雲的好麵麵為僑客
每日的談話資料家家戶
戶喜食此鮮香美味麵麵
偷懶嘗試一次當必常思
購買各雜貨店均有發售
請認明麥嘉雲招牌

請購買
漂列地
靚麵包
Ask for
Purity
BREAD
GENERAL BAKERIES LTD.

LONDON DRUG STORE
Main and Union, Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥敦倫)
藥水價錢相宜 街寅天夾街細埠雲
“We have it - Will Get it - or it isn't Made”
（奇藥）
「片汝次連」藥丸
能治好多種病症
每樽五元
（奇藥）
「片汝次連」藥丸
能治好多種病症
每樽五元

STATE THEATRE
142 E. Hastings
院戲的斯
好消息
美洲最大人戲
兼映著名畫片
大減價
每逢星期日午夜
轉映新人戲

World Rooms
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B.C.
電話 薛久佛 PA. 9035

生隆大藥房
油靈活應萬標獅
Sang Lung Jan 35 Pender St. E. Vancouver, B.C.
本藥房精選中西貴重藥材製煉獅標萬應活靈油氣
味清香功效神速扶正驅邪統治男女老幼內外各症
凡經服用者無不口稱神效誠為藥中無上之珍品也
（主治另詳單）
製法精良 藥力純正 功效神速 凡經服用者無不口稱神效誠為藥中無上之珍品也
（主治另詳單）
製法精良 藥力純正 功效神速 凡經服用者無不口稱神效誠為藥中無上之珍品也
（主治另詳單）

理代險保壽人華國吳
HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street Vancouver, B.C. Phone PACIFIC 8443
人壽保險永未見太多
查羅信託公司有云：本公司
辦理千百件遺產。常見一切
太多。欠銀行及交易所款太
太多。為人担保太多。不動產
太多。尤其是無生產實業太
多。無保證債券太多。投機
股票太多。遺產有限承領人
太多。惟人壽保險則永未見
太多。

司公務服
FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.
補充新書應市
學生字典一元五 國語交際會話二元
精英文學尺牘六毫 漢英新辭典七元五
同音字典二元五 袖珍英華字典二元
漢英對照字典五元 英漢字典一元
中英對照四書五元 白話註釋唐詩三百首讀本八毫
○凡有欲購者。請速來函。或親臨。不勝歡迎。
寄。若有遺失。恕不答覆。寄費另加。
○搜烟通廣告
本公司承接搜烟。修整屋頂。及通溝渠等工作。富有經驗。如
蒙賜顧。隨時應命。 MISSION CHINESE SERVICE
2040 Columbia St. PA. 7467
○本報接製笠巴圖章

房藥大坎寧惹
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B.C.
治痔藥膏
PILLOCARBE
消痔藥膏。或坐藥
不用割
六毫五。一兩元二五
支行在哥林比
亞夾街市定街

OWL DRUG CO.
珍珠牙粉
鐵精牛肉汁補身
酒每樽一元
珍珠牙粉
鐵精牛肉汁補身
酒每樽一元

平一黃
中國藥材齊備
補精健腎丸
開胃消食藥水
桂附八味丸
王老吉涼茶
施德之濟來水
虎標萬金油
李來勝保濟丸
八寶聖蛇散
皮膚解毒膏
舖在亞細亞街四三號半（即蓮花街）
電話：二八五熱利街
Chinese Herbal Dispensary
443 Abbott St. Vancouver, B.C.



請吸其最好者
請吸金錢嘜
煙仔。
因為最適口，
又純良，能
令人滿意。
是以此種煙仔
實無其他可比

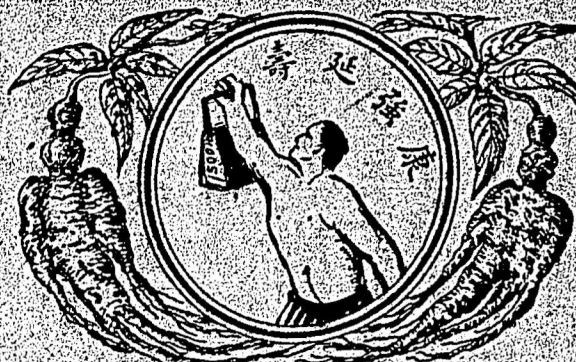
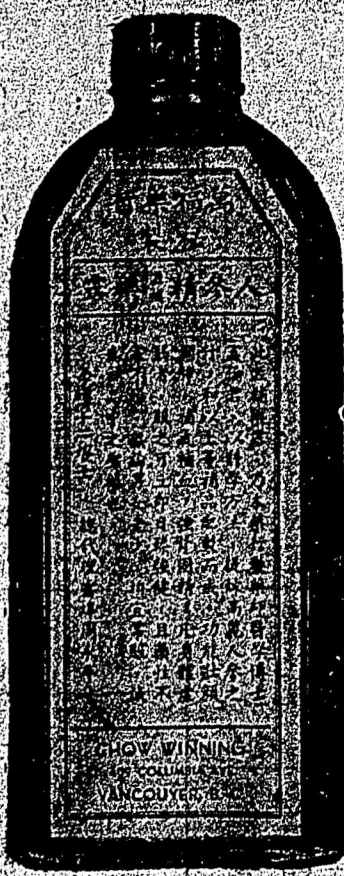
聯活公司

LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.
PHONE PA. 7825

遷舖廣告

本公司因為需要擴大之舖面及
完備之工場起見今已遷往喜市
定街東門牌壹百零六號擴充營
業并增加各種貨品以備男女界
之採購工場方面則增購各種新
式機器務期起貨快捷物美價廉
以副僑胞賜顧之雅意如蒙
駕臨參觀盡禮歡迎

聯活公司啓



活堅公司 WAKEN'S PRODUCTS
家庭合用各種醫藥化妝品名目太多不能盡錄價目表印備諸君函索如
命奉上 (城埠與利公司代理) 總代理雲埠周永年特啓
Chow Wining 409 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

萬福藥行 藥品廣告
啟者：本號前開辦十五年由高麗開城萬福藥
行周世顯先生運辦高麗人參、參茸、人參、大
寶丸等。前經登報廣告。至今將此大寶存貨。
再行推銷。倘蒙賜顧。無任歡迎。各名醫良藥
係由政府批准如列下：
萬福人參精滋補藥露 每樽十二安士
萬福如意油 傷風聖藥 每樽五毫
萬福止痛膏 消皮膚百毒每樽壹元
補腎氣血丸 七十五庄 壹元五毫
人參膠(原庄)壹元 滋補藥片每樽 五毫
止咳藥水十一安士壹元 萬應普濟水六安士六毫
傷風發熱頭痛丸 小盒二毫五
大樽七毫五
士茯苓清血毒藥水 十一安士
每樽壹元二毫五
鐵打風濕內服外擦 藥水十一安士壹元

DERMA-VITE
參瑪偉
請試用此聖藥 確能醫
治各種皮膚病如疥癬火傷燙傷
癰疽瘡毒皮膚瘙癢等症乃科
學化的礦質及藥效神速
各藥房
均有發售
小盒壹元
大盒二元
外埠郵寄請寄銀元郵費在內
RAY-VITE LIMITED
138 W. 1st Ave.
Vancouver, B.C.

醫痔聖手
不用刀割 包無痛苦
A. E. KREBS
Naturopathic Physician
602 W. Hastings St.
MA. 1417

做工衣裳
茲際多雨之秋。人人須買一套「滋
攝柏」(DRY BACK)不透水雨
衣。此衣以最新布質製成。華
友賜顧。特別歡迎。

新到來碼
本公司茲又辦到大宗著名牆壁夾碼
保護珍貴物品文件
等最為堅固耐用
五元歡迎貴客參觀
Ford Fletcher Safe Works
330 W. Cordova St.

男頂靴靚
司公靴雲葛
GOODWIN SHOE CO. LTD.
751 DUNSMUIR ST.

聯合運送公司
UNITED TRANSFER CO.
26 E. Pender St. MA. 2050
Vancouver, B.C.
啟者本公司接
車大小貨物傢
私行李快捷妥
當如蒙光顧隨
時應命
兼有煤炭發行
本公司設在永生對面
聯合運送公司謹啟

廣生公司
KWONG MAN SANG CO.
LIMITED
236 Pender St. E. Vancouver, B.C.
源通 清湯 調絲 生肉
土製 鹹抽 味粉 煙肉
豆製 咸抽 味粉 煙肉
四時 瓜菜 魚油 粉菜

鍾氏公司謹啓
Jones Tent & Awning Ltd.
43 W. Hastings St.

天香園醬香
色味均佳，
最宜餐館之
用。價錢雖
好，無愧天
香出品。
夠好，夠香
又平，又靚
歡迎批發
價錢另議
天香出品
雙老抽油 豆豉 調味粉 豆
頭抽油 原粒 蒜末 醬油
生晒原抽 蠔油 豆豉 (罐) 市
銀絲麵 蝦米 海鮮醬 菜干
罐頭豆腐 豆腐干
雲埠天香醬園主人啓

裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B.C.
大宗辦到發行
揀手大軟肚
大樽蝦米仔
親爽生南薑
花旗淡香干
花旗新綠豆
土庄各抽油
土庄各咸料
四時鮮瓜菜

煤炭發售
快捷送到
瑞普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7381
Vancouver, B.C.

義泰公司
G. HUGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
三十八號秘製三毫 惡虎藥 四毫
福爾摩斯自製八毫 密約 四毫
中國英雄傳 三毫 夜光珠 四毫
絨林紅粉記 八毫 紅線女俠四毫
實用藥全書五毛 血衣奇冤四毛
實用藥全書二毛 養牛全書元二
實用藥全書一元 養牛全書元八
實用藥全書 壹元 養牛全書元二
遊戲全書 男女快活世界 壹元

宜廚房工多名
Unemployment Insurance Commission
300 W. Pender St. Vancouver, B.C.
Quote: Orders D1258-D1259-41-42-44

醉花連環丸
佳耦香素
長期抗戰丸
猛烈抗戰丸
春耕大丸
實消痔丸
頑掃光水
奇異靈丹
HEN SANG LONG
313 Main St.
Vancouver, B.C. Can.
天生堂啓

驗方新編縮本每部五
此書內各藥方非常靈驗此方新編乃由香港東華醫院上海廣東會館
州市廣濟醫院各醫士參攷編印成書高十寸半闊六寸共有書頁五百六十八頁
字體玲瓏又夠大個是一良好醫書
請買中央美術教授張書所名書
▲四季山水每幅三元二毛五
▲孔雀伴鹿每幅一元七毛五
▲綠柳飛燕每幅一元七毛五
▲春天鷺鷥每幅一元七毛五
如每次買齊此四幅特平沽八元包足新書

東亞旅館
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
重新廣告
本旅館新入技手
大加改良環境一新
會通各國語言
清潔水喉冷氣特
當往來便途諸君
特別歡迎
電話 PA. 5080
司理人 余維全 啟